

Background & Mission

End Child Sexual Abuse Foundation (ECSAF) is a non-government charitable organization. It was founded in November 1998 by Ms. Siao Fong Fong - an award-winning actress and qualified child psychologist / therapist - with a mission to protect youngsters under 18 from sexual abuse.

What is Child Sexual Abuse?

Child Sexual Abuse refers to sexual contact of any kind with a child through deceptive tricks, intimidation, threats, violence; or giving rewards or recompense.

List of the Board of Governors

President	Ms Siao Fong Fong, MBE
Chairperson	Dr Irene Ng
Vice-Chairperson	Dr Angela Ng
	Ms Nansun Shi
Hon. Secretary	Ms Magdalen Chan
Hon. Treasurer	Ms Shirley Fu
Board of Governors	Ms Alice Chan
	Dr Phyllis Chan
	Ms Chan Po King
	Ms Chau Mat Mat
	Prof Monit Cheung
	Prof Eric Chui
	Ms Annie Ho
	Ms Nanette Kwong
	Mrs Ina Lee
	Mr Henry Leung
Hon. Advisers	Dr Albert Cruz
	Prof Peter Lee, JP
	Mr William Po
Hon. Editor	Ms Fong Yui Man
Hon. Legal Advisers	Mr Moses Cheng, GBM, GBS, OBE, JP
	P C Woo & Co

Our Work

The sexual abuse of children is something most people neither believe nor talk about, yet the number of reported cases of child sexual abuse (CSA) in Hong Kong is rising. There are more than 70% of CSA cases go unreported. If we choose to do nothing about CSA, millions of children in Hong Kong would be at risk. The good news is that something can be done. This is what we are doing:



「一個孩子的成長，
要靠整個村莊的力量。」

非洲諺語

“It takes a village to raise a child.”
Old African Proverb



「護苗基金的壯大，要靠每一個香港人的推動。」
你的一分支持，足可保護一個孩子！

To protect our children, ECSAF needs your support!

九龍石硤尾南山邨南泰樓地下1-12號
Unit 1-12, G/F, Nam Tai House, Nam Shan Estate,
Shek Kip Mei, Kowloon, Hong Kong
電話 Tel: 2889 9922 傳真 Fax: 2889 9923
電郵 Email: info@ecsaf.org.hk
網址 Website: www.ecsaf.org.hk

官方臉書專頁 Official Facebook Fan Page: www.facebook.com/ecsafhk

背景及宗旨

「護苗基金」是由演員及心理治療學碩士蕭芳芳女士發起的非政府慈善團體，於1998年11月正式成立，旨在保護18歲以下人士免於遭受性侵犯。

甚麼是兒童性侵犯？

任何牽涉兒童的性活動，包括用獎賞誘騙兒童就範；或以威迫·恐嚇·強暴的手段侵犯兒童的身體。

護苗基金執行委員會

會長	蕭芳芳女士 MBE
主席	吳惠貞博士
副主席	吳穎英醫生
榮譽秘書	施南生女士
榮譽司庫	陳綺雯女士
執行委員會	符美玉女士
	陳淑嫻女士
	陳國齡醫生
	陳寶瓊女士
	周蜜蜜女士
	張錦芳教授
	崔永康教授
	何念慈臨床心理學家
	鄺鳳玲律師
	李張寶之女士
	梁灝然律師
榮譽顧問	高亞培博士
	李永浩教授 太平紳士
	蒲錦文先生
榮譽編輯	方銳敏女士
義務法律顧問	鄭慕智律師 太平紳士
	胡百全律師事務所

我們的工作

性侵犯兒童的個案愈來愈多。據調查數據顯示，起碼七成以上的個案尚未被揭發。我們的工作，就是有效地避免這類悲劇發生。



你願意幫他們一把嗎？ Are You Willing to Help?

是，本人 / 機構樂意捐款支持「護苗基金」。
YES, I / We want to support the "End Child Sexual Abuse Foundation" by making a donation.

HK\$200 HK\$500 HK\$1000 其他金額 HK\$ _____

姓名 Name: _____ (先生Mr. / 女士Ms.)

地址 Address: _____

電話 Tel: _____ 電郵 Email: _____

捐款方法 Donation Methods

附上劃線支票 (抬頭「護苗基金」) 號碼: _____ 乙張

A crossed cheque no. _____ payable to "End Child Sexual Abuse Foundation" is enclosed

以信用卡方式捐款:

Donation by credit card:

Visa MasterCard

信用卡號碼 Credit Card No.: _____

信用卡有效期 Valid Date _____ (月MM) _____ (年YY)

信用卡持有人簽署 Signature of Cardholder: _____

直接存入匯豐銀行「護苗基金」戶口002-1-398979
Direct deposit to "ECSAF" HSBC A/C No. 002-1-398979

願意成為「護苗先鋒」，參與每月捐款計劃。請寄上轉賬授權書供本人填寫。

Join the monthly donation program. Please send me an authorization form.

• 捐款港幣100元或以上可憑收據申請扣稅:

Donation of HK\$100 or above is tax deductible with a receipt:

需要收據 Receipt required 不需要收據 Receipt not required

填妥後請寄回：
九龍石硤尾南山邨南泰樓地下1-12號「護苗基金」收
Please send this form to:
"ECSAF", Unit 1-12, G/F, Nam Tai House, Nam Shan Estate, Shek Kip Mei, Kowloon, Hong Kong